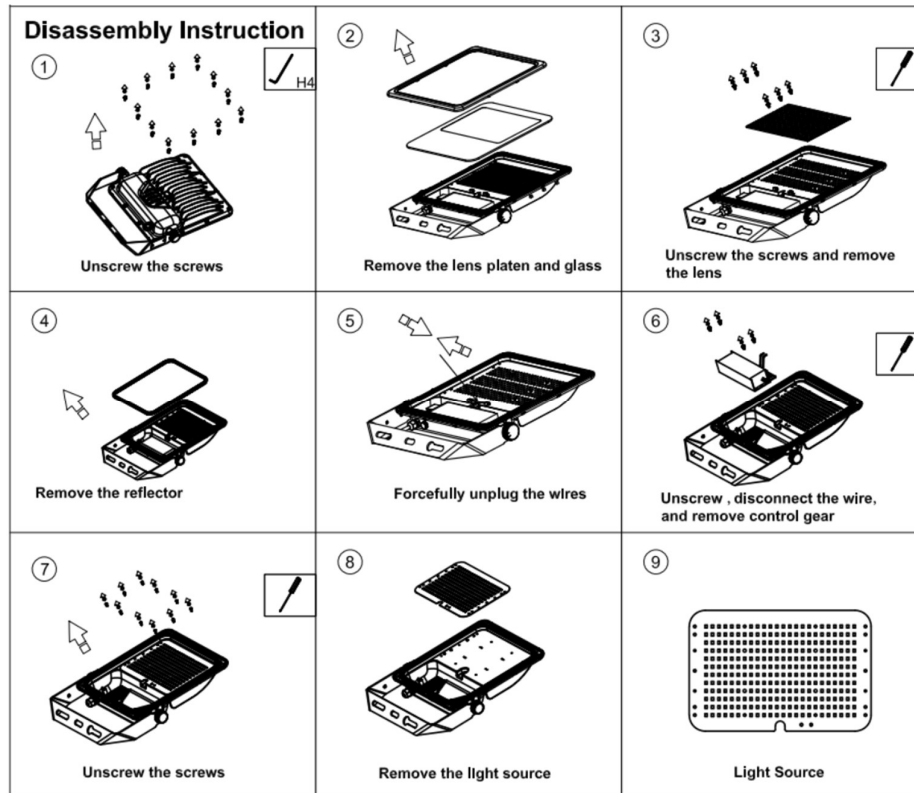


Ausbau Lichtquelle zur Entsorgung / Removal of light source for disposal

Ausbau Betriebsgerät zur Entsorgung / Removal of control gear for disposal





DE - Entsorgung (Europäische Union)

Produkt nicht in Hausmüll entsorgen! Produkte mit diesem Symbol sind entsprechend der Richtlinie (WEEE) über Elektro- und Elektronik-Altgeräte über die örtlichen Sammelstellen für Elektro-Altgeräte zu entsorgen! Altbatterien und Akkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, sowie Lampen, die zerstörungsfrei aus dem Altgerät entnommen werden können, sind vor der Abgabe an einer Erfassungstelle vom Altgerät zerstörungsfrei zu trennen. Verreiber sind, nach den jeweiligen gesetzlichen Verpflichtungen, verpflichtet Altgeräte von einem Endnutzer zurückzunehmen. Zur Entsorgung kann das Altgerät auch an folgende Adresse versendet werden:

SLV GmbH, Technischer Service, Werkstrasse 8-10, 52531 Übach-Palenberg

EN - Disposal (European Union)

Do not dispose the product with the regular household waste! Products marked with this sign must be disposed according to the directive (WEEE) on electrical and electronic devices at local collection points for such devices! Waste batteries and accumulators, which are not enclosed by the waste equipment, and lamps, which are removable non-destructively from the waste equipment are to be separated non-destructively from the waste equipment before turning to a local collection point. Distributors are, according to particular legislation, obliged to take back waste equipment from the final holder. For disposal the waste equipment may be sent to the following address:

SLV GmbH, Technischer Service, Werkstrasse 8-10, 52531 Übach-Palenberg, Germany

FR - Information de recyclage (Union européenne)

Ne recyclez pas le produit avec les ordures ménagères! Les produits qui présentent ce symbole sont à recycler suivant la directive (WEEE) relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques, via des points de collecte pour appareils électriques usagés! Les piles et accus usagés qui ne sont pas incorporés dans l'appareil usagé, ainsi que les lampes qui peuvent être retirées de l'appareil usagé sans être détruites, doivent être retirés de l'appareil usagé sans être détruits avant d'être remis au Recycleur. Conformément à leurs obligations légales respectives, les distributeurs sont tenus de reprendre les appareils usagés d'un utilisateur final.



Pour l'élimination, l'appareil usagé peut également être envoyé à l'adresse suivante:

SLV GmbH, Technischer Service, Werkstrasse 8-10, 52531 Übach-Palenberg, Allemagne

ES - Indicaciones para la eliminación (Unión Europea)

No tirar el producto con la basura doméstica! Los productos con este símbolo deben eliminarse, de acuerdo con la directiva (WEEE) sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos, llevándolos a los puntos de recogida selectiva de aparatos eléctricos y electrónicos locales. Las baterías y los acumuladores recargables que no se hallen protegidos por el aparato viejo, así como las lámparas, extraídas sin romperlos del aparato viejo, deben desmontarse sin llegar a alterarlos antes de entregarse a un punto de recogida. Los distribuidores están obligados a recoger los aparatos viejos de un usuario final según las obligaciones legales pertinentes. El aparato usado puede enviarse también a la siguiente dirección para su debida disposición:

SLV GmbH, Technischer Service, Werkstrasse 8-10, 52531 Übach-Palenberg, Alemania

IT - Istruzioni per lo smaltimento (Unione Europea)

Non smaltire il prodotto con i rifiuti domestici! I prodotti con questo simbolo devono essere smaltiti, nel rispetto della Direttiva (WEEE) sull'uso di apparecchiature elettriche ed elettroniche, nei punti di raccolta locale ad essi adatti! Verificare sul sito www.slvgiata.it il corretto metodo di smaltimento del presente materiale. Le batterie e gli accumulatori usati non riciclabili nell'apparecchio usato e le lampade rimovibili dall'apparecchio usato senza venire distrutte, devono essere divise dall'apparecchio usato senza venire distrutte, prima di essere consegnate in un punto di raccolta. I rivenditori sono tenuti, secondo i rispettivi obblighi legali, a ritirare gli apparecchi usati dal consumatore finale. Per lo smaltimento, l'apparecchio usato può anche essere inviato al seguente indirizzo:

SLV GmbH, Technischer Service, Werkstrasse 8-10, 52531 Übach-Palenberg, Germania

NL - Afvalverwijdering (Europese Unie)

Het product niet via het huishoudelijk afval weggevoert! Producten met dit symbool dienen in overeenstemming met richtlijn (WEEE) via elektrische en elektronische apparatuur bij de plaatselijke inzamelingspunten voor elektrisch afval te worden verwijderd! Afgedankte accu's en accumulatoren die niet in het afgedankte apparaat zijn ingebouwd, zoals lampen die zonder beschadigen van het apparaat kunnen worden verwijderd, dienen voortgaand aan de afvalte aan de betreffende instantie voor afgedankt apparaat, niet-destructief verwijderd te worden. De verkopers zijn op basis van de betreffende wettelijke regeling, verplicht afgedankte apparaten van een eindgebruiker terug te nemen. Voor het afvoeren van het afgedankte apparaat kan het ook naar het volgende adres worden verzonden:

SLV GmbH, Technischer Service, Werkstrasse 8-10, 52531 Übach-Palenberg, Duitsland

DA - Henvisning om bortskaffning (EU)

Produktet må ikke bortskaffes sammen med husholdningsaffaldet! Produkter med dette symbol skal i henhold til direktivet (WEEE) om affald af elektrisk og elektronisk udstyr bortskaffes via de lokale indsamlingssteder for gamle el-apparater! Gamle batterier og gamle akkumulatorer, der ikke er fast indbygget i det gamle apparat, og parer, som uden at blive beskadiget kan tages ud af det gamle apparat, skal for aflevering på en genbrugsstation fjernes fra det gamle apparat uden beskadigelse. Distributører er i henhold til de gældende lovgivningsbestemmelser forpligtet til at tage imod gamle apparater fra en slutbruger. Til bortskaffning kan det gamle apparat også sendes til følgende adresse:

SLV GmbH, Technischer Service, Werkstrasse 8-10, 52531 Übach-Palenberg, Tyskland

PL - Wykazówka dotycząca utylizacji (Unia Europejska)

Nie wolno wyrzucać produktu do śmieci domowych! Produkty oznakowane tym symbolem należy utylizować zgodnie z wytycznymi (WEEE) dotyczącymi starych urządzeń elektrycznych i elektronicznych w miejscowych punktach gromadzenia odpadów elektrycznych? Zużyte baterie i akumulatory, które nie są wbudowane w zużyte urządzenie, jak również lampy, które można wyjąć ze zużytego urządzenia w sposób niszczący, należy w sposób niszczący oddzielić od zużytego urządzenia przed przekazaniem go do punktu zbiórki. Zgodnie z obowiązującymi przepisami dystrybutorzy są zobowiązani do odbioru zużytych urządzeń od użytkownika końcowego. W celu utylizacji zużyte urządzenie można również odesłać na adres:

SLV GmbH, Technischer Service, Werkstrasse 8-10, 52531 Übach-Palenberg, Niemcy

RU - Указание на утилизацию (Европейский Союз)

Не утилизировать прибор вместе с бытовыми отходами! Продукты с подобным обозначением в соответствии с Положением (WEEE) об утилизации старых электрических и электронных приборов необходимо утилизировать через специальные пункты сбора старых электробатарей! Перед доставкой в пункт сбора необходимо отделить от старого устройства неразрушающими способами старые батареи и аккумуляторы, которые не заключены внутри старого устройства, а также лампы, которые можно извлечь из старого устройства неразрушающими способами. Согласно существующему законодательству дистрибьюторы обязаны принимать старые устройства от конечного пользователя.

Старое устройство также можно отправить на утилизацию по следующей адрес:

SLV GmbH, Technischer Service, Werkstrasse 8-10, 52531 Übach-Palenberg, Германия

SV - Anvisningar för sophantering (Europeiska Unionen)

Produkten får ej kastas i hushållsavgagnat! Produkter som är märkta med denna symbolen ska kastas i enlighet med riktlinjerna (WEEE) för elektriska och elektroniska apparater på de lokala uppsamlingsstationerna för el- och elektroniskt. Förbrukade batterier och ackumulatorer, som inte är inbyggda av aktuell WEEE, t.ex. lampor, och som på ett icke-destructivt sätt kan tas loss, ska innan WEEE lämnas till insamlingsstället separeras från den aktuella WEEE. Distributörer är i enlighet med gällande lagstiftning skyldiga att ta hand om WEEE från slutanvändaren. Avfall från elektrisk och elektronisk utrustning (WEEE) kan även skickas till följande adress för kassering:

SLV GmbH, Technischer Service, Werkstrasse 8-10, 52531 Übach-Palenberg, Tyskland

TR - Tasfiye açıklaması (Avrupa Birliği)

Ürünü ev çöplere birlikte atmayınız! Bu sembolü taşıyan ürünler, elektrikli ve elektrikli eski aletlerin yeni elektrikli eski aletler toplama yerinde edilmesi (WEEE) yönetmeliğine bağlıdır. Eski cihaz kapama girmeyle eski piller ve eski akümülatörler ve de eski cihazdan parçalanmadan çıkartılabilir. Satıcılar ilgili yasal yükümlülükleri göre eski cihazları son kullanıcılardan geri almakla yükümlüdür. Birtaraf için eski cihaz aşağıdaki adrese de gönderilebilir:

SLV GmbH, Technischer Service, Werkstrasse 8-10, 52531 Übach-Palenberg, Almanya

HU - Hulladékezelés (Európai Unió)

A termék nem a háztartási hulladék! A termékkel együtt dobja ki? A fenti jelölést tartalmazó termékeket a WEEE irányelv szerint az elektronikus és elektronikus termékek számára kijelölt hulladékgyűjtőbe tegye! Az olyan elemeket és akkumulátorokat, melyek nem zártan vannak a használt készülékbe helyezve valamint a használt készüléktől roncsolás nélkül eltávolítható lámpákat a gyűjtőhelyen történő kiadást megelőzően ki kell választani a készülékből. A forgalmazók a vonatkozó jog előírásainak megfelelően kötelesek visszavenni a végfelhasználótól a használt készülékeket. A régi készüléket ártalmatlanítás céljából a következő címre is el lehet küldeni:

SLV GmbH, Technischer Service, Werkstrasse 8-10, 52531 Übach-Palenberg, Németország